

DICHIARAZIONE DI PRESTAZIONE		
Dichiarazione di Prestazione in accordo con il Regolamento (UE) n°305/2011 DECLARATION OF PERFORMANCE according to Regulation (EU) n° 305/2011 DÉCLARATION DE PERFORMANCE en accord avec le Règlement (UE) n° 305/2011 LEISTUNGSEKTLÄRUNG Gemäß der Verordnung (EG) n° 305/2011 DECLARACIÓN DE PRESTACIÓN conforme al Reglamento (UE) n° 305/2011 PRESTATIEVERKLARING Volgens Verordening (EU) nr. 305/2011		N° 78
1	Codice di identificazione unico del prodotto-tipo: Unique identification code of the product type: Code d'identification unique du produit-type: Eindeutiger Identifikationscode des Produktes - Typ: Código de identificación único del producto-tipo: Unieke identificatiecode van het producttype:	M13
2	Modello, lotto, serie o qualsiasi altro elemento che consenta l'identificazione del prodotto (Art.11-4): Model and/or batch no. and/or series no. (Art 11-4): Modèle et/ou n° de lot et/ou n° de série (Art. 11-4): Modell und/oder Losnr. und/oder Seriennr (Art 11-4): Modelo y/o n. ° de lote y/o n. ° de serie (Art. 11-4): Model en/of lotnr. en/of serienummer (Art.11-4):	ORION 13
3	Usi previsti del prodotto, conformemente alla relativa specifica tecnica armonizzata : Intended uses of the construction product, in accordance with the applicable harmonised technical specification: Utilisation prévue du produit conformément aux spécifications techniques harmonisées correspondantes: Vorgesehene Verwendung des Produkts in Übereinstimmung mit der geltenden harmonisierten technischen Spezifikation: Usos previstos del producto de conformidad con las especificaciones técnicas armonizadas correspondientes: Het beoogde gebruik van het product in overeenstemming met de toepasselijke geharmoniseerde technische specificatie:	Apparecchio per il riscaldamento domestico, alimentato con pellet di legno, senza la produzione di acqua calda Residential space heating appliance fired wood pellet without hot water supply Appareil de chauffage domestique alimenté au pellet de bois, sans production d'eau chaude. Mit Holzpellets befeuerte Wärmeerzeuger für den Wohnbereich ohne Warmwasserbereitung. Aparato para calefacción doméstica, alimentado con pellets de madera, sin producción de agua caliente. Apparaat voor huishoudelijke verwarming, gestookt met houtpellets, zonder warmwaterproductie
4	Nome o marchio registrato e indirizzo del fabbricante (Art.11-5): Name or trademark of the manufacturer (Art. 11-5): Nom ou marque enregistrée du fabricant (Art. 11-5): Name oder registriertes Warenzeichen des Herstellers (Art.11-5): Nombre o marca registrada del fabricante (Art. 11-5): Naam of handelsmerk van de fabrikant (Art 11-5):	L'ARTISTICO SRL 25080 RAFFA DI PUEGNAGO (BS) Italy Via Nazionale 2 - Tel. +39.0365.651017
5	Se opportuno, nome e indirizzo del mandatario il cui mandato copre i compiti secondo Art.12-2: Name and address of the agent (Art. 12-2): Nom et adresse du mandataire (Art. 12-2): Name und Adresse des Auftragnehmers (Art. 12-2): Nombre y dirección del mandatario (Art. 12-2): Naam en adres van de gemachtigde (Art. 12-2):	-
6	Sistema di valutazione e verifica della costanza della prestazione del prodotto (Allegato V): Assessment and verification system for constancy of performance (Annex V): Système d'évaluation et contrôle de la constance de performance(Annexe V): System zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit (Annex V): Sistema de valoración y verificación de la constancia de la prestación (Annexe V): Systeem voor de beoordeling en verificatie van de prestatiebestendigheid (Bijlage 5):	Sistema 3 System 3
7	Laboratorio notificato :N° Rapporto di prova secondo il sistema 3 : Notified laboratory: N° Test report under system 3: Laboratoire notifié: Numéro du rapport d'essai (selon le System 3): Benanntes Labor: Nummer des Prüfberichts (gemäß System 3): Laboratorio notificado: Número de informe de prueba (según el System 3): Erkend laboratorium: Nummer van het keuringsrapport (op grond van System 3)	IMQ PRIMACONTROL S.R.L. NB. N° 0051 CS19-0042900-01
Prestazione dichiarata / Declared performance / Performance déclarée / Erklärte Leistungen / Prestaciones declaradas / Aangegeven prestaties		
8	Specifica tecnica armonizzata / Harmonized technical specification / Spécifications techniques harmonisées / Harmonisierte technische Spezifikation / Especificación técnica armonizada / Geharmoniseerde technische specificatie	EN 14785:2006
	Caratteristiche Essenziali / Essential characteristics / Caractéristiques essentielles / Wesentliche Merkmale / Características esenciales / Essentiële kenmerken	Prestazione / Performance / Performance / Leistungen / Prestación / Prestatie
	Reazione al fuoco / Reaction to fire / Résistance au feu / Feuerbeständigkeit / Resistencia al fuego / Weerstand tegen brand	A1

8	Distanza da materiali combustibili Distance to combustible materials Distance de sécurité aux matériaux combustibles Abstand von brennbarem Material Distancia de mat. Combustible Afstand van brandbaar materiaal	Minime distanze / Minimum distances / Distance minimum / Mindestabstand / Distancia minima / Minimumafstand [mm] : posteriore / rear / arrière Rückseite / revés / achterzijde = lati / sides / côté / Seite / lado / zijkant = frontale / front / avant / Vorderseite / frente / voorzijde = soffitto / ceiling / plafond / Decke / techo / plafond = pavimento / floor / sol / Boden / fondo / onderzijde =	mm 290 340 1000 - 120	
	Rischio di fuoriuscita di braci incandescenti / Risk of burning fuel falling out / Risque de fuite de combustible / Gefahr Brennstoffaustritt / Riesgo de pérdida de combustible / Weerstand tegen brand		Conforme / Compliant / Conforme / Konform / Conforme / Conform	
	Emissione di prodotti della combustione Emission of combustion products Émission des produits de combustion Emission von Verbrennungsprodukten Emisiones de productos de combustion Uitstoot verbrandingsproducten	Alla potenza termica nominale Nominal heat output / Puissance.nom Nennleistung / Potencia nominal / Nominaal vermogen	Alla potenza termica ridotta Reduced heat output / Puissance réduite Red.Leistung / Potencia reducida / Beperkt vermogen	
		CO NOx OGC Dust	0,012% - 146 mg/Nm³ 144 mg/Nm³ 8 mg/Nm³ 15 mg/Nm³	0,023% - 283 mg/Nm³ 120 mg/Nm³ 6 mg/Nm³ 30 mg/Nm³
	Temperatura superficiale Surface temp. / Temp.de surface / Oberflächentemperatur / Temp.superficial / Oppervlaktetemperatuur		Conforme / Compliant / Conforme / konform / Conforme / Conform	
	Sicurezza elettrica EN 60335-2-102:2007/A1:2011 Electrical safety / Sécurité électrique / Elektrische Sicherheit / Seguridad eléctrica / Elektrische veiligheid		Conforme / Compliant / Conforme / konform / Conforme / Conform	
	Pulibilità / Cleanability/ Facilité d'accès et nettoyage/Zugänglichkeit und Reinigung / Accesibilidad y limpieza / Toegankelijkheid en reiniging		Conforme / Compliant / Conforme / konform / Conforme / Conform	
	Pressione massima di esercizio / Max operating pressure / Pression maximale de service Maximaler Betriebsdruck / Presión máxima de trabajo / Maximum bedrijfsdruk		- bar	
	Temperatura fumi a potenza termica nominale / Flue gas temperature at nominal heat output / Temp.des funée à la puissance nominale / Rauchgastemperatur Nennleistung / Temp.de humos a Pot.nominal / Rookgastemperatuur nominaal vermogen		178 °C	
	Resistenza meccanica (per sopportare un camino-canna fumaria) / Mechanical resistance (to carry a chimney/flue) / Résistance mécanique (pour soutenir la cheminée) / Mechanische Festigkeit (um den Kamin zu tragen) / Resistencia mecánica (de soporte de la chimenea) / Mechanische sterkte (om de haard te ondersteunen)		NPD (Nessuna Prestazione Determinata /No Performance Determined / Aucune performance déterminée) / Keine Leistung festgestellt / Prestación no determinada)	
Prestazioni termiche Thermal performance / Performance thermique / Thermische Leistungen / Prestaciones térmicas / Thermische prestaties	Alla potenza termica nominale Nominal heat output / Puissance.nom Nennleistung / Potencia nominal/ Nominaal vermogen	Alla potenza termica ridotta Reduced heat output / Puissance réduite Red.Leistung / Potencia reducida / Beperkt vermogen		
Potenza introdotta / Heat input/ Puis.introduite/ Eingeführt Leistung / Pot.introducida / Introduceerde vermogen Potenza nominale / Nominal heat output / Puis. nominale/ Nennleistung / Pot. Nominal / Nominaal vermogen Pot. resa in ambiente / Room heating output / Puissance rendu à l'ambient / Umgebung gelieferteLeist. / Potencia suminis.entorno / Lucht vermogen Potenza ceduta all'acqua / Water heating output / Puissance rendue à l'eau / Dem Wasser gelieferte Leist./ Potencia cedida al agua / Water vermogen Rendimento / Efficiency / Rendement / Wirkungsgrad / Rendimiento / Verlaagd	14,5 kW 13,0 kW 13,0 kW - kW 90,3 %	7,0 kW 6,4 kW 6,4 kW - kW 91,9 %		
9	La prestazione del prodotto di cui ai punti 1 e 2 è conforme alla prestazione dichiarata di cui al punto 8. The performance of the product identified in points 1 and 2 is in conformity with the declared performance in point 8. / La performance du produit citée aux points 1 et 2 est conforme à la performance déclarée au point 8. / Die Leistung des Produktes gemäß den Punkten 1 und 2 entspricht der erklärten Leistung nach Punkt 8. / La prestación del producto según se establece en los puntos 1 y 2 cumple con las prestaciones declaradas según el punto 8. / De prestaties van het in de punten 1 en 2 bedoelde product zijn conform met de in het punt 8 aangegeven prestaties.			
Si rilascia la presente dichiarazione sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante di cui al punto 4. This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 4. / Cette déclaration de performance est délivrée sous la responsabilité exclusive du fabricant cité au point 4. / Die vorliegende Leistungserklärung wird unter ausschließlicher Verantwortung des Herstellers erlassen, siehe Punkt 4. / Se expide esta declaración de prestación bajo la responsabilidad exclusiva del fabricante, según se establece en el punto 4. / Deze prestatieverklaring wordt verstrekt onder de exclusieve verantwoordelijkheid van de in punt 4 vermelde fabrikant.				
Firmato a nome e per conto del fabbricante da : Signed for and on behalf of the manufacturer : / Signé au nom et pour le compte du fabricant par: / Unterzeichnet im Namen und im Auftrag des Herstellers von: / Firmado a nombre y por cuenta del fabricante por: Beheerder delegeren fabrikant		Ercole Baccolo (Posizione in azienda–Clarification position–Position en entreprise - Position in Unternehmen–Posición en empresa) Presidente / President / Président / President / Presidente / President		
Data e luogo di emissione / Date and place of issue / Date et lieu de délivrance / Datum und Ort der Ausstellung / Lugar y fecha de expedición / Plaats en datum van afgifte: 15/10/2019 Puegnago sul Garda (Bs) Italy		Firma / Signature / Signature / Unterschrift / Firma / Signatuur L'ARTISTICO S.R.L. Via Nazionale, 2 25080 RAFFA PUEGNAGO d/G (BS) Cod. Fisc. 01583030174 Part. IVA 00639770981		